

## 新春 メッセージ



三重県知事 鈴木英敬

平成二十五年の年頭にあたり、謹んでごあいさつを申し上げます。昨年は、十一月に、本県におきまして、第六十五回関西茶業振興大会が盛大に開催され、出品された伊勢茶の農林水産大臣賞獲得をはじめ、多くの入賞を果たし、伊勢茶の品質の良さを県内外に大きくアピールすることができました。

このような伊勢茶の素晴らしい力をさらに生かし、需要の拡大につなげるため、県では、マーケットニーズに対応した品種への更新や茶加工施設の整備を促進するなど、戦略的な産地育成と合わせ、产学官の連携による新たな商品づくりなどを通じて「もうかる農業」の実現をめざす「みえフードイノベーション・プロジェクト」など、緊急に対処すべき課題を解決するプログラムに重点的に取り組んでいます。

これまでに、生産者団体などと連携し、保管熟成により香りを高めたかぶせ茶や、カテキン濃度を高めた深蒸し茶の開発を進めてきており、今後、生産者の皆様に、商品化のための技術をご活用いただき、伊勢茶の需要の拡大につなげていきたいと考えています。

本年は伊勢神宮式年遷宮、来年は熊野古道世界遺産登録十周年と、本県への注目が高まる絶好の機会を迎えます。

県では、この機会を捉えて、市町や観光関連事業者と連携し、四月から「三重県観光キャンペーン」実はそれ、ぜんぶ三重なんですよ！」を展開することとしており、全国や海外からお越しをいたいたお客様に、三重の魅力に触れていただこうと考えています。

また、本年、夏には、お伊勢参りや東海道の出発点となつた東京日本橋に「首都圏営業拠点」を開設します。

# 茶情報

発行所

三重県津市桜橋1丁目649番地  
三重県農業共済会館内  
TEL(059)226-8551  
FAX(059)227-9654  
三重県茶業会議所

No.160号

次回

- |                            |   |
|----------------------------|---|
| 1、鈴木英敬 三重県知事新春メッセージ        | 1 |
| 2、中嶋会頭 年頭挨拶                | 2 |
| 3、第65回関西茶業振興大会三重県大会in松阪を開催 | 2 |
| 4、伊勢茶銘柄販売店の登録について          | 6 |
| 5、平成24年9月以降の主な取り組み         | 6 |
|                            | 1 |

# 新年のご挨拶

三重県茶業会議所

会頭 中嶋 正



報

新年明けましておめでとうござ  
います。

茶業関係者の皆様にはご健闘で  
新しい年をお迎えのこととお喜び  
を申し上げます。

昨年のお茶の生育は一番茶の霜  
害を回避出来たもののその後の氣  
象変動から摘採の苦労がありまし  
たが順調に進み、一年間を通じ品  
質面・生産量とも良好な成果を上  
げることが出来ました。

また三重県松阪市を中心に開催  
されました関西茶業振興大会の出  
品茶につきましても良質茶が多く、  
65回を数えるこの大会も11月25日  
の式典を最後に成功裏のうちに終  
了しました。

しかしながら、一昨年の3月11  
日に発生した東日本大震災に伴う  
ましても積極的に取り組んでまい  
ります。

茶の放射能汚染の影響は関東・東  
北地方を中心に今なお深刻な問題  
が続いています。

この影響とは別に、茶の消費量  
は依然として減少傾向にあるため、  
消費拡大の取り組みが一層必要と  
なっています。

「お茶でうがいを」や「急須で  
お茶を」、「淹れ方教室」、「日本茶  
喫茶」等、お茶を愛飲する緑茶健  
康人間を増やす運動を、茶業関係  
者が一丸となり今後ともひき続き  
粘り強く取り組むことが今後の大き  
きな課題と考えています。

本県での取り組みとしては、茶

業青年やインストラクターが中心  
に、淹れ方教室や試飲会の開催な  
どを実施しておりますが、とりわけ若年層の消費動向に着目した対  
策も検討してまいります。

さらに、「安全・安心な伊勢茶づ  
くり」の取り組みの一環として伊  
勢茶GAP（呼称 アイギヤップ）  
の継続とあわせてJGAPにつき  
ましても積極的に取り組んでまい  
ります。

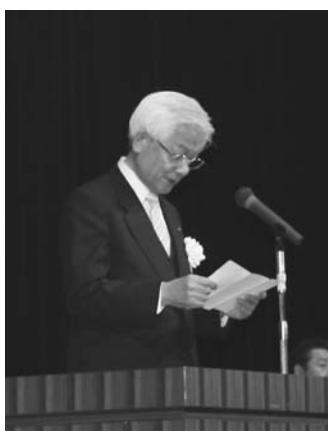


大会会長の三重県知事の挨拶

第65回関西茶業振興大会三重県  
大会が、平成24年11月25日(日)松  
阪市の「嬉野ふるさと会館」と松  
阪農業公園「ベルファーム」で開  
催されました。

当日は田村、森本両国會議員を  
はじめ、全国組織の代表者、県議

## 第65回関西茶業振興大会 三重県大会in松阪を開催



関西茶業協議会福井会長挨拶

会議員等多数の御来賓の御臨席を  
いただき、関西地域7府県の出品  
者をはじめ、700名を越える茶業関係  
者が参加し盛大に開催されました。  
この大会では、関西茶業協議会  
から多年にわたり茶の生産改良、  
茶流通の近代化、さらに茶の需要

に掲げられました「お茶の文化的  
側面の振興」につきましても、今  
後とも具体的な取り組みが求めら  
れます。

本年も茶業界にとりましては大  
変厳しいものがあるかと思われま  
すが関係者一同一丸となり取り組  
みます。

結びにあたり、本年が茶業界に  
とりまして輝かしい発展の年にな  
りますとともに、皆様方の益々の  
ご健勝とご多幸をご祈念申し上げ、  
年頭の挨拶とさせていただきます。



関連展示会場



出品茶の展示会場



振興大会客席風景

茶業研究監を審査長に25名の専門審査員で厳正に審査されました。その中から特別賞を受賞されました。

また、品評会では、普通煎茶の部276点、深蒸し煎茶の部85点、か

平進に多大な尽力を賜り、広く関西地域の茶業の振興と発展に功労のあった8名の方々が功労者として表彰され、三重県からは松阪市の村瀬正治郎様と大台町の木下伊平様が表彰されました。(P4参照)

次に、地元生産者を代表して本大会の深蒸し煎茶の部で農林水産大臣賞を受賞されました茶来(サラ)まつさか代表の中村吉勝様から現状の課題と今後の取り組みについて、意見発表がありました。

最後に関西茶業協議会の今後の取り組み方針・意識統一を図るため大会宣言並びにその決議について次のとおり提案され、満場一致で採択されました。

ぶせ茶の部47点、玉露の部43点、てん茶の部106点の合計557点が出品され、審査会は平成24年7月31日から8月2日までの三日間にわたり、松阪総合庁舎大会議室で行われ、野菜茶業研究所の木幡勝則茶業研究監を審査長に25名の専門審査員で厳正に審査されました。

振興大会表彰風景



茶生産青年会仁田会長が大会宣言朗読

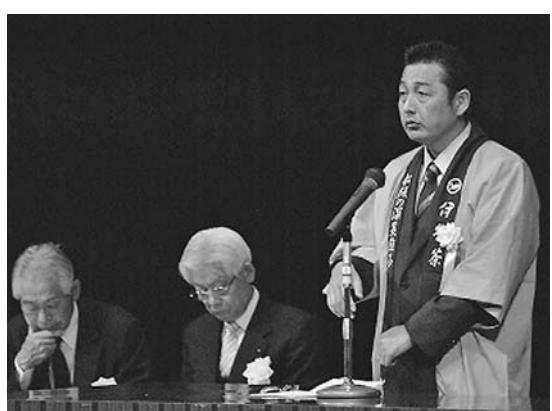
### 〔第65回関西茶業振興大会宣言〕

緑茶は我が国において長い歴史と伝統によって育まれ、日本人の心に深く慣れ親しまれている重要な飲み物です。

近年、カテキンをはじめとした緑茶成分の健康機能が明らかになりました。古来より薬用として活用されてきたことが科学的に証明され、健康的な生活の一助となることが期待されます。

しかしながら、食生活をはじめとする生活様式の変化により、急須を用いてお茶を飲用する機会が減少し、またこれまで大きく消費を伸ばしていたペットボトル飲料

- 1 緑茶の保健機能やお茶の持つ魅力を消費者に積極的にPRし、緑茶の消費拡大を図ります。
- 2 安全安心の消費志向に応えるため、茶づくりにおける農業生産工程管理や生産履歴記



松阪茶来まつさか代表の中村吉勝さんの意見発表風景

茶も消費が微減傾向にあり、緑茶の消費減退が危惧されています。また、生産地においても需要減少による荒茶価格の低迷等により、後継者不足になるなど、茶生産を取り巻く環境は一層厳しさを増しています。

そのため、関西地域の茶業関係者が一丸となってこれらの課題を解決すべく、一層の消費拡大と緑茶の安定した生産に向けた取り組みが必要です。

以上のこと踏まえ、今後の関西茶業の発展のため、次の事項の実現を目指すことを宣言します。

伊勢茶イメージキャラクター  
茶柱タツ

3 帳の一層の浸透を図り、消費者の信頼を強める茶づくりを実践します。

4 現代生活に「ゆとり」を取り入れるため、「緑茶で一服」等の習慣を通して「ゆとり」が日常生活の中に取り入れられるように消費者へ提案を行っていきます。

次世代を担う後継者が自信と誇りを持って茶業に携われるよう、政府及び関係機関に対し、茶業の長期安定を目指した振興施策の充実強化を要望していきます。

以上ここに宣言します。

平成24年11月25日  
第65回関西茶業振興大会  
三重県大会

## 第65回関西茶業功労者表彰名簿

府県名	氏名	年齢	経歴
岐阜県	新田道一	89歳	(元) 全国手もみ茶振興会副会長 (元) 白川茶手もみ保存会長
愛知県	星野勉	58歳	(前) 愛知県茶業連合会監事 (元) 愛知県茶業連合会理事 (元) 吉良町茶業組合長
三重県	村瀬正治郎	64歳	(元) 松阪市茶業組合副組合長 (元) 飯高町茶業組合長
三重県	木下伊平	66歳	(元) 三重県農業試験場総括技術員
滋賀県	洞芳一	63歳	(元) 社団法人滋賀県茶業会議所理事 (元) 滋賀県茶生産連委員長 (元) 信楽町茶業協会長
京都府	木野正男	68歳	(現) 公益社団法人京都府茶業会議所理事 (現) 京都府茶生産協議会副会長 (現) JA京都やましろ南山城村支店茶業部会長
京都府	安井徳昭	69歳	(現) 公益社団法人京都府茶業会議所監事 (現) 京都府茶協同組合監事 (元) 社団法人京都府茶安定基金協会理事
奈良県	木村好成	61歳	(現) 日本茶インストラクター奈良県支部長 (前) 奈良県農業協同組合常務理事 (元) 社団法人奈良県茶業会議所事務局長

## 品評会特別賞受賞者

### 農林水産大臣賞

茶種	府県・市町村名	受賞者名
普通煎茶	三重県多気郡大台町	大台町茶業組合 遠藤宏明
深蒸し煎茶	三重県松阪市	茶来まつさか(株)
かぶせ茶	三重県四日市市	マルクメ 鎌田俊充
玉露	京都府京田辺市	京田辺市茶業部会 出嶋宏
てん茶	京都府宇治市	辻喜代治

## 農林水産省生産局長賞

茶種	府県・市町村名	受賞者名
普通煎茶	三重県多気郡大台町	大台町茶業組合 大西 英夫
普通煎茶	三重県龜山市	伊達 謙二
深蒸し煎茶	三重県松阪市	杉本製茶 杉本 浩一
かぶせ茶	三重県四日市市	水沢かぶせ会製茶共同組合 原 誠
玉露	京都府京田辺市	出島まり
てん茶	京都府久世郡久御山町	阪田 広樹

## 社団法人日本茶業中央会長賞

茶種	府県・市町村名	受賞者名
普通煎茶	滋賀県甲賀市	信楽町茶業協会 黒田 炳三
普通煎茶	滋賀県甲賀市	信楽町茶業協会 北田 卓也
普通煎茶	奈良県山辺郡山添村	農事組合法人グリーンティー山添 奥浦 博文
深蒸し煎茶	三重県松阪市	杉本製茶 杉本 優子
かぶせ茶	三重県四日市市	清水 正美
てん茶	京都府城陽市	菊岡 政次

## 全国茶生産団体連合会長賞

茶種	府県・市町村名	受賞者名
普通煎茶	京都府相楽郡南山城村	京都やましろ農協南山城村支店茶業部会 木野 正男
普通煎茶	京都府相楽郡南山城村	京都やましろ農協南山城村支店茶業部会 松田 茂樹
普通煎茶	滋賀県甲賀市	信楽町茶業協会 遠本 卓也
玉露	京都府綴喜郡宇治田原町	並木 秀和
てん茶	京都府宇治市	農事組合法人 宇治川碾茶組合 古川 嘉嗣

## 全国茶商工業協同組合連合会理事長賞

茶種	府県・市町村名	受賞者名
普通煎茶	滋賀県甲賀市	土山町茶業協会 立岡 啓
普通煎茶	三重県龜山市	一見 守一
普通煎茶	三重県度会郡度会町	中西 貞
深蒸し煎茶	三重県松阪市	杉本製茶 杉本 美智子
てん茶	京都府久世郡久御山町	阪田 智恵

## 日本茶業技術協会長賞

茶種	府県・市町村名	受賞者名
普通煎茶	京都府相楽郡南山城村	京都やましろ農協南山城村支店茶業部会 中窪 耕司
普通煎茶	奈良県奈良市	奈良市テクノグリーン茶生産組合 向井 正典
深蒸し煎茶	三重県松阪市	廣地製茶 廣地 亮
てん茶	京都府城陽市	菊岡 祐一

## 産地賞

茶種	1位		2位		3位	
	府県名	市町村名	府県名	市町村名	府県名	市町村名
普通煎茶	三重県	多気郡大台町	滋賀県	甲賀市	三重県	亀山市
深蒸し煎茶	三重県	松阪市				
かぶせ茶	三重県	四日市市	京都府	綴喜郡宇治田原町	愛知県	豊田市
玉露	京都府	京田辺市	京都府	綴喜郡宇治田原町	京都府	宇治市
てん茶	京都府	宇治市	京都府	城陽市	愛知県	西尾市

## 伊勢茶銘柄販売店の登録について

24年度は、平成24年10月31日付けで次の販売店を認証店として認定しましたので紹介します。

## 出口製茶

代表者 出口 正司  
 所在地 三重県松阪市大津町570  
 電 話 0598-51-0839  
 F A X 0598-51-0899

## 平成24年9月以降の主な取り組み

## ○お茶の淹れ方教室を開催

例年、県下の高等学校生を対象に、お茶の淹れ方教室を開催しておりますが、今年も予想以上の希望があり、次のように開催いたしました。

11月	12月	1月	2月	3月
菰野高校	菰野高校	南伊勢高校、伊賀白鳳高校、四日市農芸高校、白山高校、飯南高校、久居農林高校、いなべ総合学園高校、稻生高校、明野高校	松阪高校	桑名高校

3年生の受講生には、万古焼きの急須を卒業記念としてプレゼントしましたが、これからも急須でお茶を飲む習慣を持っていただきたいと思います。

## ○安全・安心な伊勢茶づくり推進委員会がJGAP講習会を開催

安全・安心な伊勢茶づくり推進委員会は、一昨年から県下茶産地から11の工場を指定し重点的に安全・安心の観点から指導し、一定の成果と評価を得、取り組んでおりますが、伊勢茶GAP以上のJGAPの習得を目指し、県下の安全安心対策に指導的に取り組んでいる方々を対象に12月4、5日の二日にわたり水沢茶農協を会場に講習会を開催しましたが、講習受講希望者が多いため続いて1月10、11日にも同様の内容で講習会を開催しました。

## ○正月3が日伊勢神宮で伊勢茶接待

正月3が日、伊勢神宮内宮参集殿で恒例の「伊勢茶接待所」を開設しました。初詣の参拝者に対し、例年暖かい伊勢茶で接待し、大変喜ばれています。

平成25年1月25日

今年は3日とも好天に恵まれ、参拝客も例年以上の賑わいを見せていただき有難うございました。

茶業青年団と茶生産青年会の皆様が合同で、正月を返上し、接待していただきました。

○平成24年度関西茶品評会入賞茶試飲会を開催

緑茶は、健康飲料として見直されて、簡便かつ効率的な利点から

ペットボトル茶として広く普及いたしていますが、古くから日本の食文化の一躍を担う重要な嗜好品

として今後も広く普及したいと考え、昨年度に引き続き1月23日三重県庁1階県民ホールで試飲会を開催いたしました。

今回は松阪市で開催された第65回関西茶品評会で入賞されたお茶、特に伊勢茶の普通煎茶、深蒸し煎茶、かぶせ茶を日本茶インストラクター協会三重県支部に協力を得て、ご来場の方々に試飲いただきました。

### ○中森慰氏、高瀬孝二氏を表彰

#### —全国手もみ茶振興会 設立20周年記念式典—

平成24年11月20日、静岡県で開催された全国手もみ茶振興会20周年記念式典において、三重県手も



代表して表彰状を授ける高瀬氏  
—全国手もみ茶振興会20周年記念式典—

### ○伊勢国の手もみ製茶法

#### 「片手葉揃揃み」を再現 —1月23日伊勢神宮外宮に奉納—

（会長中森慰）は、明治初期に伊勢の岩吉が静岡に伝えたという

「片手葉揃揃み」の手もみ茶手法について、その存在を調べていましたが、この程、この手法を静岡県藤枝市在住の茶匠青木勝雄氏（静岡県無形文化財保持者）が先代から伝承していることを知り、中森慰会長が青木氏から伝授を受け、この手法の再現に取り組んで

静岡県茶業史（大正15年刊行）には、明治元年に伊勢の岩吉が静岡部の芝田作太郎に片手葉揃揃みを教授し、これを基礎に轉繰揃みを教授し、これを基礎に轉繰揃み、コクリ揉みを編み出したと記述されており、また、当時、静岡県では伊勢製茶法（片手葉揃揃み）



また、高瀬孝二氏には三重県手もみ茶技術伝承保存会の設立企画し、永年事務局長としてその運営に尽力の上、手もみ茶技術習得の努力が認められ、表彰状と師範認定書を授与されました。

古来の製茶法である「手もみ茶



片手葉揃揃みを披露する中森会長



片手葉揃採みを伊勢神宮外宮に奉納

を習うべき、製茶伝習会所を開いて、三重県から盛んに製茶技師を招いたと記述されています。手もみ茶保存会では、宇治採み切り法と並んで手もみ茶の主流を占めた伊勢片手葉揃採みを再現保存すべきと一昨年から文献調査や技術習得に努めてきたが、この程、一応の完成をみたことから、1月23日度会町中央公民館において実演をし、報道関係者に公開しました。

なお、片手葉揃採み法で製茶した手もみ茶は翌日の24日に食の神様である伊勢神宮外宮に奉納し、岩吉をはじめ先達に対する敬意と伊勢茶発展を祈願しました。

# 作り手の顔が見える 安心感

宇多まり…

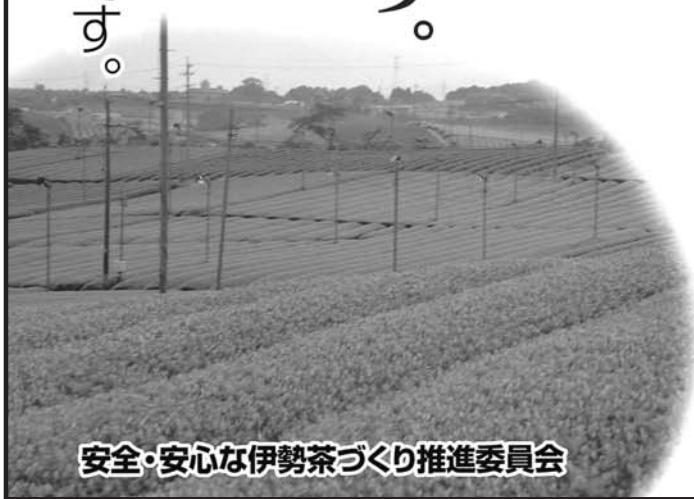
安全・安心な伊勢茶づくりが

お客様に見えるよう

## 生産履歴を

つけましょ

**伊勢茶**は安全・安心です。



安全・安心な伊勢茶づくり推進委員会

# 和のこころを伝えるパッケージ

お茶の小袋、茶缶、ギフト箱、シール等を取り扱っています。

総合カタログもございます。お気軽にお声がけ下さい。

お電話・FAXの際は、お名前、住所、電話番号をお願いします。

**茶袋・茶缶・ギフト・シール・その他各種商品企画制作**



株式会社 **タマヤ**

三重県総代理店

有限会社 **村幸**

〒515-0025

三重県松阪市和屋町330-4

TEL(0598)28-2250

FAX(0598)28-4778

(土・日・祝日を除く9:00~17:00)

## 大事な茶樹を病害虫から守る!!

### 三重県農薬商業協同組合

理 事 長 青 木 邦 夫

副 理 事 長 中 村 剛 明

副 理 事 長 加 藤 真 八

事 務 所 津市桜橋1丁目649番地

TEL 059-225-7617

FAX 059-225-5341

# おいしいお茶に最適の肥料を!!

三重県肥料商業組合

理事長 加藤眞八

津市桜橋1丁目649番地

☎ 059-225-5341

## 御用命は下記組合員を御利用下さい

桑員地区	鈴峰地区	南勢地区	伊賀地区
(株)カネ八商店 0594-22-2350	岡田肥料店 059-382-1719	丹羽商事(株) 0596-24-2334	(株)堀川商店 0595-21-0751
北勢産業(株) 0594-72-2580	(有)後藤庄兵衛商店 059-378-0018	(株)西田商店 0598-21-2235	藤榎農機店 0595-21-1303
村田肥料店 0594-48-2126	(株)川北商店 059-374-1055	(資)積木商店 0598-85-0808	藤森農機店 0595-42-1138
永井商店 0594-48-6222	藤井農場 059-378-0561	中西肥料店 多氣店 0598-37-2127	紀州地区
三泗地区		今田肥料店 059-374-0067	(株)ガーデンタテシマ 0597-89-2533
九鬼肥料工業(株) 059-352-5151	中勢地区		(株)上森農機 0597-92-2355
今谷商事 059-331-8121	(有)小島肥料店 059-227-5148	(有)中西肥料店 0596-58-3116	
川村肥料店 059-326-4131	中條肥料店 059-245-5888	(有)はたき 0599-55-0074	
橋川肥料店 059-326-2230	岡山肥料店 059-268-2438		
若林商店 059-345-3244			

# KOWOSOKI 乗用型複合摘採機 KJ4N

**KJ4N 新型複合摘採機登場!**  
**一台で複数の作業が可能**



■仕様 乗用型複合摘採機 KJ4N-W175

エンジン	ヤンマー3気筒ディーゼル
排 気 量	1.115cc
定格出力	16.4kW/2800min <sup>-1</sup> (22.3PS/2800rpm)
軌 間	1650~1850mm(可変仕様)
安全登坂角度	15度以下
有効刈高さ	鉄クローラー 530~990mm(高床型) 530~920mm(低床型) ゴムクローラー 500~960mm(高床型) 500~890mm(低床型)
作業能率	60分/10a(作業条件により異なります)
生葉収容量	20kg×12袋

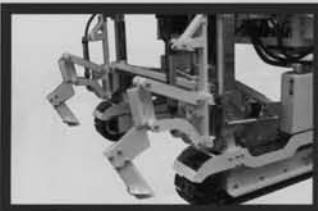
## 特 徵

- 従来の可搬作業機で行ってきた全ての茶園作業を行える事を目標とし、オプションユニットを充実。
- 新型刈取体を標準装備し、収量の多い芽や、長芽にも対応。
- 運転席回りのレイアウトを一新し、運転者の視界を向上。
- 重量バランスを徹底的にこだわった作りで、走行安定性や旋回性の向上。
- 各種ユニットを取り付ける為、フレーム等の強度を今まで以上にアップ。
- 日常点検も行き易く、メンテナンス性も向上。

※機械の改良に伴い、予告なく仕様及び外観を変更することがありますのでご了承ください。



●据刈ユニット



●ミニソイラーユニット



●簡易肥料散布ユニット



●長芽用剪枝ユニット



●刈ナラシダクト

## カワサキ機工株式会社

〒436-0005 静岡県掛川市伊達方滑川1810-1  
TEL : 0537-27-1712 FAX : 0537-27-1716  
<http://www.kawasaki-kiko.co.jp/>

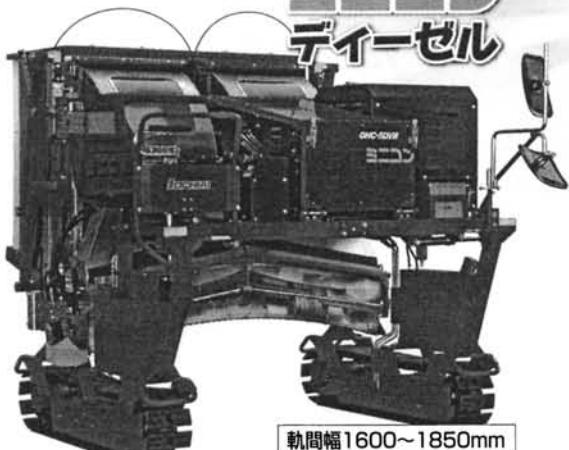
ふくらむ、ひろがる、茶園のよろこび。

# OCHIAI

ディーゼルエンジン搭載型  
新発売!!



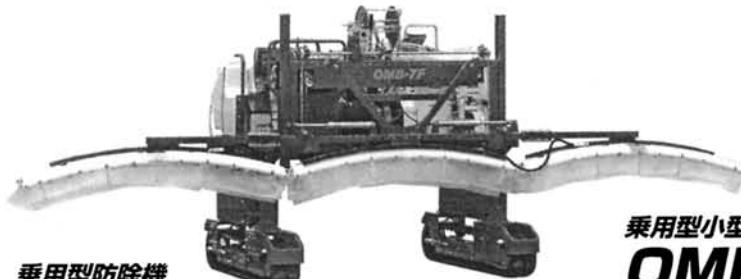
ミニコン  
ディーゼル



軌間幅1600~1850mm

**NEW** OHC-5DVB型

両側伸縮1600~1850mm。  
ブーム垂直昇降機構採用。



乗用型防除機

**OMS-7F型**

軌間幅1600~1850mm

2013年  
発売予定

自走式肥料散布機

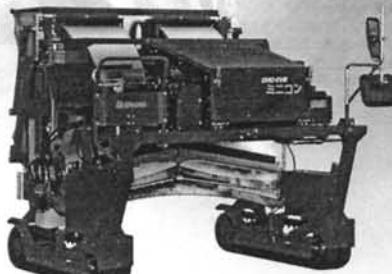
**SR-18B型**

- 全長 / 1100mm
- 全高 / 1000mm
- 全幅 / 560mm(バー283mm)
- 重量 / 65kg
- エンジン / 空冷4サイクル98cc
- ホッパー容量 / 約60L
- 散布幅 / 1500mm
- 走行速度 / 高速4.1km/h 低速3.0km/h
- 三輪タイプもあります。  
(型式SR-18BT)



遂に登場! 小型コンテナ。  
その名も…

ミニコン



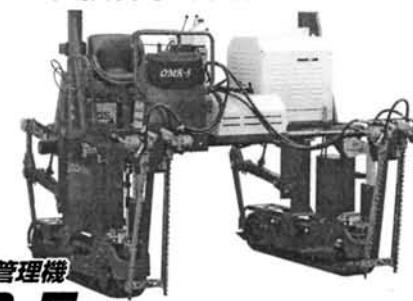
**NEW**

乗用型摘採機  
(コンテナタイプ)

**OHC-5VB型**

軌間幅1600~1850mm

アタッチメント交換新方式取付キャッチ  
装置採用。



乗用型小型管理機

**OMR-5型**

- アタッチメント  
粉碎剪枝機、サブソイラー、深耕、両裾刈機、肥料散布機、堆肥散布機

軌間幅1600~1800mm



自走式両面裾落し機

**EW-18D型**

880

- 重量 / 24.8kg
- エンジン / サイクル25.4cc
- 有効刈幅 / 868.5mm
- 上部最大刈幅 / 280mm
- 下部最大刈幅 / 680mm
- 最小刈幅 / 75mm
- 走行速度 / 2.2km/h(8,000rpm)
- 補助車輪 / 標準装備

本社・工場 / 静岡県菊川市西方58  
TEL(菊川)0537-36-2161(代)FAX35-4643  
関西龜山営業所 / 三重県龜山市布市町字山之下1500番(龜山)0595-82-0505  
九州福岡営業所 / 福岡県八女市大字室岡449-1  
TEL(福岡)0943-25-7010  
九州鹿児島営業所 / 鹿児島県霧島市満町崎森2958-1  
TEL(鹿児島)0995-64-1122  
<http://www.ochiai-1.co.jp/info@ochiai-1.co.jp>



落合刃物工業株式会社